

Пролетарии всех стран, соединитесь!

# ЗВЕЗДА

Орган Центрального Бюро Коммунистической партии (большевиков) Белоруссии.

№ 232 (1233)

ЕЖЕДНЕВНАЯ ГАЗЕТА

СУББОТА, 30 сентября 1922 г.

Год издания 6-й.

№ 232 (1233)

## На борьбу с взяткой.

Несколько странным кажется, когда тов. Зиновьев в своей приветственной речи на пятом съезде союзов от имени передового авангарда мирового пролетариата произнес слово — взятка.

Казалось, на таком торжественном собрании, не место такому слову. Но именно в момент, когда тов. Зиновьев это слово бросил, все насторожились. Рабочий-профессионалист почувствовал, что в этом слове сейчас кроется большая беда для страны, для рабочего государства.

Наша партия в Советской власти начала систематическую борьбу против этого зла и мы должны эту борьбу вести железной рукой бороться против взятки, против посредничества, против рабства.

Нужно сказать определенно, как в прежние времена в самые острые моменты гражданской войны, очередным вопросом была мобилизация, помощь Красной армии, так и теперь самым очередным вопросом бесспорно является борьба против взятки.

Со всей той ударностью и энергией, на которые способен наш рабочий класс и профессиональное движение, со всей беззастенчивостью и назиданием, как всегда, когда дело шло о коренных вопросах жизни, нужно бороться со взяткой. Взятка — это такой же наш враг, как в свое время Колчак, Деникин и Денкикин — таковы подланные слова вождей российского пролетариата, таковы мнения нашей партии по этому вопросу.

Эту директиву надо начать проводить твердо, решительно и систематично. Насколько взятку искоренить нельзя. Тут необходима целая система мер, продуманных и дипломатично выдержанных.

И раньше всего надо нашим рабочим в различных хозяйственных органах отказать от старого взгляда: — не подмажешь, не поедешь.

Нередко приходится слышать, что же делать, лучше заплатить, чем оставить предприятие без работы, без материалов.

Нашим хозяйственным органам значатся специальные статьи расходов, официально фигурирующие в книгах, расходы при перевозке, при погрузке. Не за перевозку и не за погрузку, а только за то, чтобы кто-то не мешал, кто-то выполнял свои обязанности.

Наша борьба со взятничеством должна означать не только преследование тех, которые берут взятки, но еще в большей степени тех ответственных и полномочных работников, которые потворствуют, которые молчаливо дают свое согласие на всякую „мазю“ при проведении тех или иных операций.

Взятничеством раздвигается не только наш торговый, промышленный аппарат. Оно приносит немалый вред всей нашей Советской работе, оно отвлекает работу волонтеров с сельских мест.

Наша партия поэтому сейчас говорит всякому рабочему, всякому крестьянину, всякому честному гражданину, — в Советской России нет и не может быть места царскому пережитку — знаменитой взятке.

Взятчицким не место в государственном аппарате, не место на какой-нибудь Советской, общественной службе. Советская власть объявляет беспощадную борьбу всем тем, которые хотят наполнить свои карманы путем всякого рода посредничества, взятки и прочее. Наступлению на взятку должны помочь все рабочие и крестьяне.

Рабочие, крестьяне, не пропустите ни одного случая взятничества, помогите органам нашей власти окончательно освободить государственный аппарат от тех, которые смотрят на государственную службу, как на источник личного обогащения.

В. НОДЕЛЬ.

## На Дальнем Востоке

### Эвакуация японцев.

Передача Николаевска.

ЧИТА, 26.9. 24 сентября в Николаевске закончена сдача японским командованием временному городскому комитету крепости, казарм и других учреждений. До прихода революционной армии организована временная охрана.

Восторженная встреча.

ЧИТА, 26.9. Население низовьев

Амура восторженно встречает представителей ДВР.

С нетерпением ждут партизан.

ЧИТА, 26.9. Приезжающие из Владивостока сообщают, что все слои населения, включая торговцев и домовладельцев, с нетерпением ждут занятия города партизанами, находящимися вблизи Владивостока.

## СОБЫТИЯ НА БЛИЖНЕМ ВОСТОКЕ

### Восстание в Греции.

Восстание в армии и флоте. Король Константин отрекся от престола. Правительство вышло в отставку.

БОРДО, 27.9. В Митиленах и Соловках вспыхнуло восстание. С аэропланов разбрасываются прокламации к митиленской армии и флоту требующие отречения Константина, немедленного роспуска национального собрания, формирования делового кабинета, укрепления фракийского фронта.

### Россия на Ближне-восточной конференции.

Английские газеты с участием России. Лондон, 26.9. Вопрос об участии России на Ближне-восточной конференции принял, повидному, благоприятный оборот. Правительственные газеты обсуждают этот вопрос и разрешают его в положительном смысле.

Орган Ллойд-Джорджа „Дейли Хроникль“ указывает на крайнюю заинтересованность России в будущем проливов. Поэтому она имеет право быть выслушанной. Газета подает, что чем скорее будет заключено с политикой союзников, тем

благоприятнее это отразится на будущности человечества. „Дейли Телеграф“ указывает, что нет никаких реальных причин для отказа России от права участия на конференции.

Все английская печать, за исключением „Морнинг Пост“ и газет Нортгемпшира высказывается за участие России на конференции.

Лондон, 26.9. „Чикаго Трибун“ сообщает, что кемалисты настаивают на участии России, Грузии и Болгарии на конференции.

### Ответ Турции.

ГАННОВЕР, 27.9. Сегодня ночью в Лондоне и Париже получен ответ Кемалю, выражающий будто бы принципиальное согласие на условия союзников.

„Дейли Хроникль“, наоборот, сообщает, что Кемаль требует прекращения Англией отправки подкреплений в Турцию.

Заявление Кемалю-пашы. Лондон, 27.9. В газете напечатана беседа Кемалю с корреспондентами, происходившая, повидному, до получения Кемалем ноты союзников. Кемаль заявил, что Тур-

ция готова дать любые гарантии свободы проливов, всем народам, если державы гарантируют безопасность Константинополя и Мраморного моря. Турция согласна на немедленный созыв конференции с участием России. Турция благожелательно отнесется ко всем предложениям по вопросу о взаимном обмене христианских меньшинств Анатолии на мусульманские меньшинства Греции.

Если Англия, заявил Кемаль, желает свободы проливов, тогда вопрос разрешается просто. Если же она стремится закрыть проливы, то весь народ должен определить свое отношение к этому. Фактически проливы находятся в наших руках, в нашей сфере влияния.

## ЗА РУБЕЖОМ

### Насилия над русскими в польских лагерях.

МОСКВА, 28.9. Российско-украинская делегация смешанной репатриационной комиссии отравила польской делегации той же комиссией письмо с указанием на ряд грубых насильств над русскими гражданами в польских концентрационных лагерях. Желающие вернуться

в Россию подвергаются со стороны лагерных властей самым диким насилиям. Так были взорваны быв. полковник Ляховицкий, быв. прокурор Русанов, украинские граждане Зелинский, Девиско и др. Русско-украинская делегация настаивает на прекращении насилий.

### Желтые объединились

БЕРЛИН, 26.9. В воскресенье в Нюрнберге окончательно зафиксировано слияние независимых с.д. Проведены выборы в программную комиссию под председательством Каутского.

Объединенная с.д. партия в

Германии выпустила манифест, в котором указывается, что целью объединенной партии является защита республики в борьбе против разграбления государства и стремления подчинять его господству капитала.

### Восстановление индоевропейского телеграфа

Кабель индоевропейского телеграфа, проходящий по территории РСФСР, в настоящее время успешно ремонтируется. Устанавливается

связь с Польшей, Англией, Персией, Индией и странами Ближнего Востока. В дальнейшем будет восстановлена связь по прямому проводу между Одессой, Лондоном, Ливерпулем, Манчестером, Бирмингемом,

Кемаль протестовал против нейтральной зоны и подчеркнул, что это придумано Англией с целью защиты греческой армии. Касаясь претензий Англии на всеяние источников в Месопотамии, Кемаль заявил, что Ангора не против эксплуатации нефтяных промыслов американцами, ибо Америка не преследует политических целей. Такую позицию должны занять Англия.

### Беспорядки в Константинополе.

НАУЭН, 27.9. Беспорядки в Константинополе с каждым днем усиливаются.

### Султан идет участь греческого короля.

ГАННОВЕР, 27.9. В константинопольских правительственных кругах царит паника. Султан опасается, что его принудят отречься от престола.

Огромные силы Америки. ЛИФИЛД, 26.9. Юзаявил представителем печати, что американское правительство удовлетворено стремлением союзных правительств обеспечить действительную свободу Дарданелл, Мраморного моря и Босфора, а также зыгниту меньшинств. Эта точка зрения вполне отвечает мнению Америки.

Юг-славянская армия готова к войне. ГАННОВЕР, 27.9. На заседании юг-славянского правительства подробно обсуждался ближне-восточный вопрос.

Военный министр констатировал готовность армии к войне.

Рабочие против войны. ЛОНДОН, 27.9. Исполком английской компартии вступил в переговоры с английской рабочей партией по вопросу о созыве рабочего конгресса для обсуждения положения, в связи с угрозой новой войны. Федерация текстильщиков организовала ряд крупных манифестаций протеста против новой войны. Компартия опубликовала воззвание, в котором предлагает английскому пролетариату требовать передачи Константинополя Турции.

Тегераном, а также с Керзью, Сухумом и Тифлисом. Все работы по восстановлению связи будут закончены к весне.

Закон против коммунистов отменен.

БЕРЛИН, 26.9. В результате произведенного в Швеции референдума отвергнут исключительный закон против коммунистов.

За тесный союз с рабочими массами.

БЕРЛИН, 26.9. Общественная комиссия фабзавкомов обратилась с воззванием к армии и подьяции, призывая их выйти из подчинения офицерству и капиталу и заключать тесный союз с рабочими массами.

Шведские металлисты эмигрируют в Россию.

СТОКГОЛЬМ, 27.9. Съезд шведских металлистов постановил поручить исполкому обсудить вопрос о возможности эмиграции шведских металлистов в Сов. Россию, вследствие безработицы в Швеции.

## ПОСЛЕДНИЕ ИЗВЕСТИЯ

(Трансатлантическое радио из Ганновера).

Лига наций приняла проект оказания помощи Австрии. Англия, Франция, Италия обязуются предоставить ей 60 проц. кредита, остальная часть кредита покрывается другими государствами.

Лига наций закрывает свое заседание 30 сентября. Прения по вопросу о разоружении закончились. Единогласно принято предложение и резолюция комиссии по разоружению по вопросам гарантий и репараций.

В связи с слиянием независимых с.д. закрывается орган независимых „Фрейгейт“, Форвертс“ будет центральным органом объединенной с.д.

В Албании вспыхнуло восстание. Правительственные войска, выступившие против повстанцев, потерпели поражение.

Сообщения из Греции носят противоречивый характер. Отречение короля Константина официально не подтверждено еще, но считается совершившимся фактом. Греческий флот перешел на сторону восставших. По совету английского и французского представителей в Афинах, греческий крейсер „Ауров“ ушел из турецких вод и присоединился к восставшим. Восставшими руководит главнокомандующий греческими войсками. Восставшие — против возвращения Венизелоса и требуют образования национального правительства. Своей задачей восставшие ставят удержание Грецией во что бы то ни стало Фракии и ожесточенная борьба с Турцией.

Формирование нового греческого кабинета поручено венизелосту, генералу Нидер.

Американское правительство решило отправить в Константинополь 2 истребителя.

Представители Кемаль-паши в Риме заявили, что Турция по примеру версальского договора требует репараций, восстановления и гарантий. Турция требует также свободы проливов и безусловной защиты проливов, главным образом Константинополя, турецкой армией. Константинополь ни под каким видом не должен оставаться под контролем английских пушек.

Турецкая армия, силой в 70.000 человек, возобновила наступление в северо-восточном направлении. Армией руководит лично Кемаль-паша, отказавшийся принять союзную делегацию, которой заявил, что его можно будет увидеть в направлении на Константинополь.

## По Советской Федерации.

(По радио).

### Американские друзья России.

МОСКВА, 28.9. В связи с годовщиной деятельности АРА политическим представителем РСФСР при АРА т. Ландером был устроен банкет. т. Ландер благодарил АРА за их работу. Руководитель АРА Хаскелль в ответной речи подчеркнул, что без поддержки советского

правительства, АРА не справилась бы со своей работой. АРА будет продолжать борьбу с последствиями голода.

У России в Америке, закончил Хаскелль, имеется много друзей. Число их растет с каждым днем.

## Европа нашей дней.

Италия.

Италия, которая в течение почти двух веков боролась за объединение итальянского народа и создание единого государства, с 1886 года, освободившись от владычества Австро-Венгрии Ломбардию и победу Адриатического моря, стала играть роль великой державы, достигшей вершины своей славы в 1918 году, когда она за участие в мировой войне на стороне Антанты сумела округлить свои владения за счет побежденной Австро-Венгрии.

Промышленность Италии стала развиваться только в конце 19 столетия, но до сих пор не достигла значительных размеров. Отсутствие угля и сырья не дает ей возможности окрепнуть и занять твердую позицию, как внутри страны, так и в мировом хозяйстве.

Такое положение промышленности Италии накладывает свой отпечаток на политическую и духовную жизнь этой страны.

Твердой политической линией ни одна из политических партий Италии, кроме коммунистической, не имеет.

Социал-реформисты в этом отношении не представляют исключения из общего числа мелко-буржуазных партий и группировок.

Последний правительственный кризис в Италии, который длился почти целый месяц, является лучшим доказательством этого.

На предложение короля, который фактически никакой самостоятельной роли в политике страны не играет, создать новое министерство, долго не находилось охотников, что объясняется тем, что ни одна партия, в том числе социалистическая, не хотела, да и не могла брать на

себя ответственность за политику страны, не чувствуя под собою твердой почвы.

Самая крупная политическая партия Италии — народно-католическая — „Popoliave“, несмотря на то, что она числит 110 депутатов в своей парламентской фракции (всего в итальянском парламенте 280 деп.), не может вести определенной твердой и выдержанной линии, благодаря тому двусмысленному положению, в котором она находится.

Трагизм этой партии заключается в том, что, опираясь на мелко-крестьянскую массу, она не в состоянии разрешить аграрного вопроса, который весьма остро стоит в Италии, она даже не имеет этого набравшего для итальянского крестьянина вопроса в своей программе, а удерживает за собою крестьянскую массу, эксплуатируя лишь народную темноту и невежество, проявляя себя поборницей католицизма и защитницей святейшего престола.

Социалистическое движение в Италии является одним из самых молодых в Европе.

Выросло оно вместе с промышленностью Турина и Милана и распространилось среди рабочих крупнейших портов Италии — Неаполя и Генуи.

Число организованных рабочих, объединяемых конфедерацией труда в 1920 году, достигло 2 миллионов.

Рабочее движение Италии обещало занять видное место в мировом рабочем движении, но, благодаря расколу в Ливорно и террору фашистов, число членов конфедерации труда стало уменьшаться.

Вожди социал-реформистов и сторонники Сerratи, этого итальянско-

## Борьба со взяточничеством.

В беседе с журналистами зам.предсовнаркомом т. Рыков отметил необходимость усиления борьбы со взяточничеством.

Сейчас, заявил т. Рыков, наряду с репрессиями нужно перестроить самую структуру отделов хозяйственной жизни, где взяточничество свило себе гнездо, изменить состав работников, возложить ответственность за систематическую борьбу со взяточничеством на специальных лиц или комиссии при данных органах.

## Возвращение т. Чичерина.

МОСКВА, 28.9. 27-го выехал из Берлина в Москву Наркоминдел тов. Чичерин.

Тов. Зяновьевым получена телеграмма от собравшегося впервые, после ликвидации банлитизма, съезда советов Карелии, братский привет петроградскому пролетариату в лице Петросовета, первому откликнувшегося на призыв помощи Карелии.

Петрогубисполком утвердил коллегия защитников в составе 126.

В Петрограде бывшие представители „живой церкви“ образовали новую группу „Возрождение церкви“. Группа объединяет до 100 священников.

В августе во всех бакинских нефтяных площадях пробурено 667 саженной скважин на 168 саженной, более чем в июле.

В Новгородской губернии возрождается спичечная промышленность. Пускаются в ход Волковская фабрика и завод.

Совнарком Украины получил из Нью-Йорка приветственную телеграмму от украинской фракции американской коммунистической партии.

В Батуме арестован лейтенант Ставраки, руководитель расстрела лейтенанта Шмидта в 1905 году.

В Петрограде в одной из часовен обнаружена распродажа скранных от взятия ценностей.

Голландская торговая делегация в Петрограде предполагает ходатайствовать о передаче голландцам концессии на ремонт Мариинской схемы.

Все сырье, находящееся в Петроградском порту, будет вывезено за границу до окончания навигации. Первого октября начнется отправка льна в Ригу.

## Положение нашей промышленности.

МОСКВА, 27.9. Открылось совещание Губсовнархозов центрального и северного района. Т. Богданов в докладе заявил: сейчас можно с некоторой уверенностью сказать, что урожай даст три четверти довоенного, поэтому можно ожидать, что после выполнения продналога навольный рынок поступит от 200 до 400 миллионов пудов хлеба. Государство будет стремиться регулировать цены на хлеб и промышленные изделия. Перед промышленностью стоит задача самой жеской концентрации. Что касается госторговли, то губсовназам и губсовнархозам удалось создать на местах налаженные торговые аппараты. При рассмотрении нового бюджета максимум влияния надо уделить тяжелой индустрии.

На последнем заседании съезда Губсовнархозов в Москве т. Богданов в заключительном слове заявил, что в истекшем году продукция нашей каменноугольной промышленности увеличилась, по сравнению с прошлой годней, на 27 проц., чугуна на 20 проц., чугуна — на 25 проц., паровой — на 50 проц., хлопчатобумажные пряжи — на 200 процентов. Производство галош увеличено в 6 раз. В общем продукция всей промышленности увеличилась в полтора раза. Тов. Богданов сообщил, что на днях будет опубликован декрет, воспрещающий трестам и синдикатам, под угрозой судебной ответственности, прибегать к частному посредничеству, получать и давать комиссионные. В заключение т. Богданов решительно высказался против упразднения Губсовнархозов. На том же заседании съезд постановил послать телеграмму и сердечный привет Ледамов в заключительном слове за-

## Советское строительство.

(По радио).

МОСКВА, 28.9.

Группой парижских капиталистов взята в аренду у Москоммунхоза большая площадь земли в Москве. Арендаторы обязались в течение 5 лет возвести ряд новых многоэтажных домов, по последнему слову техники и гигиены. Арендаторы ежегодно платят Москоммунхозу определенный процент валового дохода. Уже приступлено к строительным работам.

Идет подготовка к Всероссийской сельскохозяйственной выставке в Москве. Представители учреждений и фирм всех стран, находящихся в дружественных сношениях с РСФСР, приглашаются к участию на выставке. Выставочный комитет ежедневно получает предложения участвовать от иностранных фирм. Комитетом намечена территория выставки в 70 дес. 12.000 квадратных сажен будут заняты выставочными павильонами. Расходная смета на выставку исчислена в 5 миллионов золотых рублей.

В Москве предполагается открытие частного акционерного банка под названием „Российский Коммерческий банк“.

В последнюю неделю по всей Федерации поступило государственных местных налогов 12 с пол. миллионов рублей, на 14 проц. больше, чем на предыдущей неделе.

Госбанк исправляет фонд в 50 миллионов золотых рублей для субсидирования жилищно-строительных акционерных обществ.

На всероссийской конференции по образованию рабочих подростков докладчик т. Рождественский отметил, что, несмотря на тяжелые условия за последние 2 года организовано свыше 500 школ для рабочих подростков. Ближайшими задачами в области образования конференции признала обязательность обучения, связь преподавания с производством, усиление воспитательной и школьной работы, самоуправление учащихся и оборудование школ.

## Подворный денежный налог.

Сбор налогов — ударная задача. Осень 1922 года должна закрепить решительный перелом в нашей финансовой политике.

С сентября началось сокращение эмиссии. Удержимся ли мы на этой линии? Будет ли у государства достаточно средств?

Все зависит от поступления налогов. Все силы должны быть брошены на сбор денежных налогов, на выкачивание денежного моря, в котором чуть было не захлебнулось наше хозяйство!

И первое, что мы должны сделать: заткнуть зияющие дыры местного бюджета, влить в него потоки местных средств, забавить государство от необходимости затыкать эти дыры местного бюджета государственной эмиссией.

Центральное место в местных налогах сейчас должен занять подворный налог. Урожай накопит в руках крестьянства значительные средства. Отдать небольшую часть этих средств на общие нужды — нетрудно. Никто не откажется это сделать, если будет точно знать, для чего и как собирается подворный денежный налог.

Для чего нужен подворный налог?

Что делает крестьянское общество, когда ему нужен сторож для охраны его имущества, или пастух для его стада? — Все члены общества складываются и сообща наивают сторожа или пастуха.

Крестьянам нужно починить дороги и переходы, нужно иметь совет и помощь на случай болезни, в уходе за скотом и обработке земли; нужна ветеринарная помощь, нужны школы для детей, приюты для сирот и стариков; нужны кузницы и мастерские для починки инвентаря. Где взять средства на все это? — Сделать складчину. Такой складчиной и является подворный налог.

Как берется налог?

Этот налог раскладывается на всех членов общества и раскладывается справедливо, давая льготы слабым хозяйствам, как это и должно быть в рабочем, трудовом государстве; закон об этом налоге

учитывает доходы хозяйства и возлагает большую тяжесть налога на тех, у кого хозяйство богаче.

Налогом облагаются как сельские дворы, так и хозяйства, расположенные вне селений, в том числе и на равном основании — советские и коллективные хозяйства. (За исключением опытных, учебных хозяйств, племенных и семенных рассадников и хозяйств, учрежденных социального обеспечения).

При раскладке налога принимаются в расчет следующие признаки хозяйства: количество пашни и сенокосов, количество скота за исключением молодняка и производителей, подсобные промыслы, не обложенные промысловым налогом, число едоков.

Совершенно освобождаются от налога: семья красноармейцев, семьи инвалидов, первых трех разрядов, семьи лиц, убитых на фронте и военнопленных, если в них нет трудоспособных мужчин.

В случае, если в них есть трудоспособные лица мужского пола, эти семьи платят половину налога. Освобождаются от налога на один год после мобилизации и демобилизованные не ранее 1-го апреля 1922 года. Хозяйства семей комсомола Красной армии (до комбата включительно) и курсантов военно-учебных заведений платят одну четверть суммы, падающей на них по раскладке. Семьи милиции, строевых частей платят половину налога, если в них нет трудоспособных лиц мужского пола.

Самое главное, о чем должны помнить Волисполкомы, Сельсоветы и все крестьянское население, проводя этот налог: он ни в коем случае не должен раскладываться поровну на каждый двор. Все признаки доходности должны быть учтены и все льготы, согласно декрету, предоставлены. Пусть все слабые хозяйства, имеющие право на льготы, организованно защищают свои права на собраниях.

Дружными усилиями крестьянство соберет средства и своими руками наладит свое общественное хозяйство.

О. П.

# ПРОДНАЛОГ В БЕЛОРУССИИ

## Продналог должен быть собран к сроку и полностью!

(Письмо к председателям сельсоветов).

Советская Белоруссия, наряду со всеми другими Советскими Респу- бликами, приступила к сбору продналога. И в этом году, как в прош- лом, Центральные органы Советской власти Российской Федерации, во всех своих постановлениях, ставят перед всеми трудящимися задачу — во чтобы то ни стало собрать еди- ный натуральный налог к намечен- ному сроку.

В прошлом году, когда Совет- ская власть вводила продналог, она думала, что сможет значительную часть продналога отдать на восста- новление нашего народного хозяй- ства — крупных фабрик и заводов, без которых не может быть восста- новлено и сельское хозяйство.

Но в прошлом году нас постиг уродливый голод. Пришлось отка- заться от целого ряда хозяйствен- ных работ, и все бросить в голо- дающее Поволжье. Пришлось еще на год обречь на голодное сущест- вование донецкого шахтера и ураль- ского металлиста, лишь бы спасти от голодной смерти крестьян По- волжья.

И в этом году мы вынуждены бросить очень много средств для восстановления народного сель- ского хозяйства в Поволжье. Создан специальный 30-ти миллионный семенной фонд, отпускаются спе- циальные средства для создания сельского хозяйственного кредита, — делается все, чтобы быстрее помочь крестьянину Поволжья восстановить его хозяйство.

Но крестьянское хозяйство не может жить без крупной промышлен- ности. Деревня не может жить без хорошо работающей жел. дороги; сельское хозяйство не может обой- тись без сельско-хозяйственных орудий.

Наша промышленность, фабрики и заводы разрушались все время. Те- перь надо энергично взяться за их восстановление. Иностранцы госу- дарства нам помочь не хотят. Они хотят, чтобы мы раньше вернули помещикам землю и капиталистам фабрики — только тогда они нам да- дут какую-нибудь помощь.

Советская власть на этот путь идти не хочет и не пойдет. Поэтому она решила своими собственными силами взяться за восстановление нашего хозяйства. Работа эта труд- ная, пойдет она гораздо медленнее, но зато мы это сами сделаем и не продадим нашей свободы иностран- ному капиталисту.

Надо понемногу пустить в ход фабрики, накормить рабочего-желез- нодорожника, дать ему возможность спокойно стоять у станка, а не ду-

мать о том, где-бы после работы найти работу для того, чтобы не умереть с голоду.

Вот почему Советская власть го- ворит каждому крестьянину: продна- лог и все прочие налоги, как-бы тяжки они не были, надо внести во чтобы то ни стало, не ожидая на- поминаний, приказов и принужде- ний.

Белоруссия лучше других частей Советской федерации помнит гнет иностранного помещика, польского пана, помнит, как капиталисты угне- тали крестьян, отнимали у них по- следнее, разоряли крестьянское хо- зяйство, гнали на улицы крестьян- скую семью.

Центральный Исполнительный Ко- митет Советов Белоруссии и Цент- ральное Бюро Коммунистической Партии Белоруссии призывают вас делать все возможное, чтобы продна- лог был бы собран к сроку и полностью.

В некоторых районах сбор продна- лог проходит блестяще. Есть волости, которые уже полностью сдали продналог. Есть волости, кото- рые с революционными песнями под руководством своих предво- лостных комитетов и сельсоветов приво- зили налог, ясно сознавая, что своими взносами они бьют разруху, помо- гают строить наше хозяйство.

Но есть и районы, где проднало- говая кампания проходит еще сла- бо, не сдвинута еще с мертвой точ- ки. В таких районах надо возмож- но быстрее раскататься, разъяснить крестьянам необходимость внесения налога, необходимость своевременного выполнения налоговых обязан- ностей.

В прошлом году Советская Бело- руссия одна из первых выполнила продналог. Мы уверены, что и в этом году мы будем на одном из первых мест.

Помни-же товарищ, от сбора продна- лог зависит судьба нашего хо- зяйственного строительства, а от укрепления нашего хозяйства зави- сит крепость Советской власти.

Помни, что в Донбассе, на Урале и в Красной армии ждут хлеба. Помни, что Донецкий шахтер по- лучает пока на себя и семью не больше 2 х пудов хлеба в месяц, без жиров, без мяса за свой каторж- ный труд под землей.

Помни все это, расскажи об этом твоим избирателям, объясни им, какое значение имеет продналог, уясни им связь их вноса продна- лог с наступлением против нас мировой буржуазии и стремлением иностранных помещиков отнять у крестьян обратно землю.

Помни об этом, товарищ. Сделай свою работу по-революционному, по советски, по коммунистически, собе- ри продналог к сроку и полностью. Советская власть Белоруссии и Коммунистическая Партия, руково- дящая этой властью, уверены, что ты эту задачу выполнишь.

**С товарищеским приветом**  
Председатель Центрального Исполнительного Комитета Рабочих, Крестьян и Красноармейских Со- ветов, Председатель Совета Народ- ных Комиссаров Белоруссии

**А. Червяков.**  
Секретарь Центрального Бюро Коммунистической Партии Бело- руссии

**В. Богущий,**

### В Бобруйском уезде.

Продкампания в Бобруйском уезде с каждым днем все более и более развертывается. Некоторая задержка в поступлении налога, ввиду про- ливных дождей, устраняется. Упрод- комом и Волсполкомами принимаются меры к наверстанию упущенного за эти дождливые дни.

Выработанное для волостей селе- ний, календарное расписание будет в ближайше дни доведено до 100 проц. выполнения, некоторые вол как напр. Бацевичская, выпол- няют в размере свыше 100 проц.

Замечается стремление кр-н строго придерживаться очередности по сдаче налога. Отношение технапа- рата приемных пунктов к делу в высшей степени сознательное. Оче- редней не наблюдается. Подводы быстро разгружаются и отправляются по домам. Настраение продра- ботников бодрое. Чувствуется стрем- ление работать и работать.

Царит уверенность в быстром и безболезненном выполнении налога.

**А. Магидов.**

### Необходимо расследо- вать.

(Острошицко-Городецкая вол.).

В Острошицко-Городецкой волости, Минского уезда, около дерев- ни Рудня, граничащей с Логойской вол., испорчен мост, через который нельзя переправляться. Крестьяне Логойской волости в количестве 6—7 сельсоветов 21 сентября по- везли весь свой налог до срока. Подъехав к этому «знаменитому» мосту, 3 сельсовета с хорошими ло- шадьми переправились, изучив жи- вотных, часть переносила на пле- чевые мешки, а остальные сельсоветы вернулись обратно, не сдав на- лог.

Стыд и позор гр-нам д. Рудня, не принявшим моста, а Минскому Уисполкому, не принявшему срочных мер, нужно подтянуться.

**Ф. И.**

# Пере выборы Минского Совета

## Но всем рабочим, работницам и служащим г. Минска

Товарищи!

1-го октября начинаются выборы в городской совет. Выборы нового совета происходят в условиях зна- чительного укрепления как между- народного, так и внутреннего поло- жения Советской Федерации.

Городской совет за этот год успел проделать большую работу. В условиях новой экономической политики он развил большую хо- зяйственную работу, одновременно вовлекая широкие массы трудящих- ся в политическую жизнь страны.

При прошлых пере выборах Гор- совета Совет профессиональных союзов рекомендовал вам голосо- вать за списки коммунистической партии, подчеркивая, что только представители этой партии и бес- партийные, коммунистически на- строенные, смогут правильно нала- дить советскую работу, поставить ее на должную высоту.

Работа совета вполне доказала правильность нашей директивы. Совет со своим коммунистическим большинством выполнил все те за- дачи, которые были перед ним по- ставлены, тем наказом, который был дан рабочими своим избранникам.

В этом году еще больше, чем в прошлом, нужна сплоченность в ря- дах городского совета, нужна идей- ная крепость, пролетарская вы- держка.

Наш совет должен работать в мелко-буржуазном окружении. Все это требует особенно тщательного подбора депутатов. В совет надо посылать только революционно-стой- ких, классово-выдержанных това- рищей.

Совет профессиональных союзов Белоруссии призывает всех рабочих и служащих принять активное уча- стие в выборах и посылать в Совет членов Коммунистической партии и тех беспартийных, которые своей активной работой в рабочих орга- низациях показали свою действительную преданность интересам ра- бочего класса.

Все, как один, участвуйте в пере- выборах в Совет и вывяжите вашу активность!

**Президиум Совета профес- сиональных союзов Бело- руссии.**

### Вниманию ячеек!

Списки кандидатов в Гор- совет, намечаемые ячейками, следует направлять на утвер- ждение в Орготдел ЦБ т. Ле- вину.

# В президиуме Горисполкома.

## Коммунальные просветительные учреждения.

Президиум Горисполкома, в связи с предложением коллегии Нарком- проса, постановил принять в веде- ние городского отдела Народного образования следующие культурно- просветительные учреждения, име- ющие значение для г. Минска.

По Главполитпросвету — школы по ликвидации безграмотности, шко- лы для взрослых, городские библио- теки, клубы и театры (за исключе- нием Белгосттеатра). По Главпро- фобру — школы обувного производ- ства и швейпрома.

Отд. правовой защиты детей ввиду его республиканского значения со- храняются за Наркомпросом. При- знано также необходимым в связи с переходом всех культ.-просветитель- ных учреждений г. Минска в веде- ние Горнаробраза передать послед- ние весь аппарат детского питания.

**К расширению городской черты.**  
По заслушании информационного доклада т. Карпа о работе комиссии по расширению городской черты (в развитии постановления 3-ей сессии ЦИКБ), президиум постановил предложить сельско-хоз. под'отделу Комхоза в срочном порядке присту- пить к разработке плана о распи-

рении городской черты и порядка передачи хозяйственного управле- ния Совхозами, расположенными в 10-ти верстной полосе от гор. Минска.

**Осушение комаровского болота.**  
По докладу т. Карпа об осуше- нии комаровского болота постано- влено ассигновать 5 миллиардов руб. на работы по осушению комаровско- го болота, с привлечением на эти работы безработных. Одновременно предложено Наркомхозу принять на себя техническое руководство рабо- тами и дальнейшее участие в рас- ходах по осушке работ.

### К переселению рабочих в комму- нальные дома.

Тов. Полоник информировал о про- исходящем и планомерном выселе- нии через Нарсуд нетрудового эле- мента из коммунальных домов и о заселении последних членами проф- союзов. Выдача ордеров на право занятия освобождаемых квартир в муниципализир. домах производится комиссией из представит. Совпроф- беда и управления домами Комхоза, путем обследования нуждемости в них. С 20 по 28 сент. выдано 92 ордера членам профсоюзов, 25 орде- ров военным, 10 ордеров по хо- лодайству ЦБ и 5 ордеров — КСМ.

# Крестьянские комитеты взаимопомощи в Белоруссии.

Сельские и волостные комитеты взаимопомощи организованы почти по всей Белоруссии. Сейчас приняты меры к тому, чтобы к октябрю были организованы комитеты там, где их нет. В Бобруйском, Игуменском и Минском уездах в настоящее время проходят с'езды волостных комитетов. В остальных уездах эти с'езды будут проведены в октябре.

В ноябре созывается Всебелорус- ский с'езд крестьянских комитетов. Деятельность комитетов постепенно развивается. Из разных сборов и поступлений созданы фонды, кото- рые часто распределяются между нуждающимися. На с'ездах принято постановление о самообложении в 2 фунта ржи с десятины. Таким образом, удастся в этом году соз- дать фонд для удовлетворения бед- нейшего крестьянства. Комитеты на- чали завоевывать симпатию населе- ния. К ним обращаются за помощью в различных нуждах. Через комите- ты распределяются лес, сенокосы, и всякая натуральная помощь, отпускаемая Усобесами. Комитетами приняты меры к обсеменению полей семей красноармейцев.

Государственным и кооперативным организациям необходимо уделять больше внимания комитетам взаимопомощи. Кооперативные организа- ции в этом отношении кое что уже сделали.

### Советские работники просве- щения.

Минским уезднаробразом созано совещание членов волсполко- мов, работающих в области просве- щения. На совещании будут разре- шены вопросы об улучшении дея- тельности изб-читален и библиотек.

### Народные имени для Усобесов.

Минскому, Бобруйскому, Игуменскому и Мозырскому Усобесам переданы Нархозы для использования труда инвалидов. В настоящее время в Нархозах производится вспаш- ка оземь и обработка садов. Наркомсобесом отпущены средства, а также живой и мертвый инвентарь. В Минском нархозе, где помещены немцы с Поволжья и куда будут поселены инвалиды, организованы разные мастерские и производится разработка и доставка леса для учреждения Наркомсобеса. Большая работа проделана также и в боб- руйском нархозе.

# РАБОЧАЯ ЖИЗНЬ.

## „Родственники“ хозяйчиков.

Она молчала, молчала, потом раз- болтала.

Кто заставил ее молчать? Ее „ба- рин“, хозяйин — бюрократ, который боится страховых взносов. Она его „прислуга“, которая работает, как вол, день и ночь, не успевая при- вести работу к концу за день, „обслуживая“ „самого“ и его семей- тво.

— Папа! ты молчи, говорят хо- зяин, и она, забитое существо, мол- чит (она утратила вид на житель- ства). Хозяин спокоен. Папа в союз Нарпит записаться не может, без удостоверения личности, боясь ареста, ибо „хозяйчик“ запугивает ее арестом, если она появится в союз без документа.

Она, запуганная, молчала и мол- чала, пока не разболтала в дружес- кой беседе, с просьбой умолчать об этом.

Характерная черта замечается у типов мелко-собственников, произво-

датель своих рабочих и прислуг в „родственников“ при появлении ин- спектора охраны труда, какое уни- ленное лицо они тогда строят своим родственникам, как они ласковы к ним.

Это производство „в родствен- ники“ пережила и молчаливая Папа при посещении инспектора по охра- не труда квартиры 5, дома № 38 по Югадельной улице, предвари- тельно запрятав „прислугу“ в тем- ную комнату. Когда же ее вывели „на свет божий“, то она была про- изведена в родственники...

И бедная Папа, сама не желая этого, выболтала свою наблещую душу, изложила всю горечь своего забитого существа. Работала день и ночь за 3 миллиона в месяц.

Инспектора по охране труда хо- рошо делают, что не верят „хозяй- чикам“, превращающим, когда нуж- но, рабочих в „родственников“.

**Гулин.**

## В когтях религии.

(Борисов).

Гудок. Ворота фабрики „Берега- на задоре. Все должны быть собраны. В хорошо обставлен- ный клуб — театре собираются де-

вущки — работницы, рабочие и под- ростки.

Доклад о международном поло- жении слушается большинством ау-

дитории с напряженным вниманием. В повестке стоит вопрос о праздниках. На фабрике работают православные, католики, евреи, Православный праздник — фабрика сто- ит; не выходят на работу ни като- лики, ни православные тоже и в католические праздники; евреи не отстают, конечно, в праздновании своих праздников.

И выходит, что фабрике прихо- дится стоять до 150 дней в году. Число прогульных святочных дней увеличивается еще тем, что большинство рабочих норовит оста- вить станок пред национальными праздниками за два часа до уро- чного времени.

В результате годичная произво- дительность фабрики уменьшается почти на половину.

Праздничной гульбе должен быть положен конец, несмотря на то, что большинством собрания поста- новлено праздновать попрежнему. Религиозным празднованиям декре- том отведено десять дней. Боль- ше, чем достаточно. Невыход на работу в другие праздники должен считаться прогулом.

Религиозное суеверие и религио- зный дурман не должны стоять на дороге к возрождению и поднятию нашей промышленности, ибо послед- нее даст возможность поднять и за- работную плату.

**С.**

# Расширение площади городов в Белоруссии.

В целях развития и проведения в жизнь постановления 3-й сессии ЦК Белоруссии об установлении 10-ти верстного радиуса вокруг города Минска, при Экономсовещании работала особая комиссия в составе представителей Наркомзема, Комхоза и секретариата Экономсовещания. Означенной комиссией установлено, что в настоящем году, в первую очередь, должны быть переданы городу 1 овкозы, стоящие в окружности 10 верст, от города Минска, а также все излишки земли, освобождающиеся на основании декрета о трудовом землепользовании и пустыри.

За центр принимается площадь Свободы, от которой и производятся все расчеты. Крестьянские земли, находящиеся в ведении волостных комитетов и сельсоветов, остаются пока в прежнем положении, до установления нового административного ведения.

Для производства работ по передаче городу, как в этом году, так и в будущем всей 10-ти верстной зоны, создается особая смешанная комиссия из представителей Комхоза, Наркомзема и ЦО, которая должна урегулировать все вопросы о передаче, а также обследовать и культурно-показательные хозяйства, выяснив, в чем ведении последние должны остаться.

Эта же комиссия должна будет выработать инструкцию для аналогичных уездных комиссий, в целях установления 5-ти верстной зоны вокруг уездных городов.

## В МИНСКЕ

Арбитражная комиссия в Минске. В настоящее время разработана проект создания при экономсовещании Белоруссии арбитражной комиссии для улаживания возникающих конфликтов между госучреждениями, предприятиями, а также частными лицами.

Размер пенсии по инвалидности.

Комиссия при экономсовещании разработала размер взимаемых пеней за несвоевременную уплату патентного и уездного сборов. Согласно проекту комиссии, размер пеней с кооперативных органов и государственных предприятий устанавливается каждый раз отдельно, по обсуждению этого вопроса в Наркомфине совместно с представителями заинтересованных учреждений.

Медицинская помощь рабочим. Горздравом издан новый приказ по 1-й амбулатории, регулирующий работу амбулатории по оказанию помощи рабочим.

Удостоверения на освобождение рабочих и служащих от работы по болезни выдаются исключительно в 1-й амбулатории.

В кабинетах амбулатории, принимаются только рабочие и служащие по удостоверениям завкомов и комсудов.

Запись на районную помощь производится с 10 до 12 ч. утра. Консультанты оказывают помощь на дому по приглашению районных врачей.

Аптека работает от 11 ч. утра до 10 ч. вечера.

Ночное дежурство врачей установлено с 10 ч. вечера до 10 ч. утра.

Скорая помощь оказывается с 10 ч. утра до 10 ч. вечера. При амбулатории функционирует эвакуационный стол. Больные, нуждающиеся в стационарном лечении, направляются в лечебные заведения.

Дело о шпионаже и контр-революции.

Сегодня в высшем суде республики (Подгорная, 5) будет слушаться дело по обвинению Романовского и др. в числе 18 человек по обвинению в шпионаже и контр-революции.

Лекция К. Тепера. В субботу, 30 сент., в 9 ч. в., состоится в клубе "Гроссера" лекция К. Тепера "Пути к модерному еврейскому языку".

Сегодня в театрах.

Белый зал Русская труппа "Свадьба Кречинского".  
Клуб Карла Маркса. Концерт Московской повяны Анны Жальбинской.  
Интимный театр. Концерт исполнительницы еврейских песен Цени Литман.

## ПРИКАЗ

№ Особого Назначения Минскому Батальону.  
Приказываю всем коммунарам, состоящим в Санкомземе перетрада ввер. мне 6-на в воскресенье, 1-го октября, в 12 часов дня явиться на занятие в штаб 6-на.  
Вр. Командир 6-на ЧЕЧУЛИН.  
Старарач КРОЛЬ.

## ИЗВЕЩЕНИЯ.

Правление союза Белработ извещает всех членов союза, что в воскресенье 1 октября с. г. в помещении клуба им. Карла Маркса, в 4 ч. дня, состоится общее собрание союза.  
Явка в порядке проф. дисциплины обязательна.

Президиум. Бюро фракции союза Белработ предлагает всем коммунарам союза явиться на заседание фракции 2 октября в 6 ч. веч. в кабинет Наркомпроса.

Бюро. В воскресенье, в 2 часа дня, в помещении союза металлистов состоится общее собрание коммунистов-членов вышеуказанного союза.

Ввиду важности вопроса явка указанных членов в порядке партийной дисциплины обязательна.

Сегодня, в 5 ч. дня, в клубе Гроссера состоится общее собрание всех членов союза "Швейпрома". Порядок дня: 1) Отчет о Всероссийской конференции, 2) Работа жюри, 3) О фонде взаимопомощи, 4) Текущие дела.

Сегодня, в 6 час. веч., в Наркомземе Белоруссии (3-й этаж, комната № 14), состоится организационное собрание всех инструкторов спорта, руководителей спорт-клубов, футбольных команд и др. спорт. организаций, находящихся в Минске по вопросу об организации общегосударственного союза красных организаций физической культуры.

В воскресенье, 1 октября, в 1 час дня, в клубе "Строитель", Петропавловская 13, состоится общее собрание членов союза химиков. Повестка дня: 1) Отчет о Всероссийском съезде профсоюзов, 2) Текущие дела. Явка всех обязательна.

В воскресенье, 1-го октября, ровно в 6 часов веч., состоится собрание студентов-коммунистов ФОНА и неффа БГУ, как перешедших на 2-й курс, так и вновь поступивших в у-т. Собрание посвящено важным вопросам, поэтому явка всех тов. безусловно необходима. Собрание состоится в помещении участкового подотдела ЦБ.

В субботу, в 9 час. в., в клубе Наркомзема (Богдальная 25) состоится II лекция т. Новогорского "Мойей или Дарвин" (происхождение Ием Капури). После лекции хоровое пение.

Александровский райком извещает, что очередное собрание в вечерней партийной комнате в понедельник, 2-го октября, ровно в 7 час. в. Пресбы явиться во время.

## ОБЪЯВЛЕНИЕ.

Управление домами предлагает владельцам немунципализированных домов 1-го района города Минска нижеуказанных улиц, зарегистрировавшим свои владения, явиться в Горисполком от 5 до 7 час. вечера (Юрьевская 1, комн. 2), с имеющимися у них квитанциями большого размера и удостоверениями личностей для наведения необходимых справок в следующие дни:

- Вторник — 3 октября Юрьевская ул.
- Среда — 4 " Захарьевская ул.
- Четверг — 5 " Подгорная ул.
- Пятница — 6 " Магазинная ул.
- Суббота — 7 " Преображенская ул.

Зам. предкомхоза Полоник.  
Юриконсульт Д. Воцнин

## Всем Упродкомам, Уездным инспекторам лесов и лесничим ССРБ.

В развитие постановления Наркомпрода и НКЗ, от 28 июля 22 года утвержденного того же числа Совнаркомом ССРБ и в отмену циркуляра Начуправзаготовок НКПр., от 7 августа № 8131—21299 настоящим разъясняется, что все пахотные и сенокосные участки, где бы они ни были расположены, в лесной-ли даче, или вне пределов таковой, с момента предоставления их в служебный надел лесным работникам по 5 дес. на служащего, переходят в лесной фонд, и ни в коем случае не могут составлять постоянного землепользования данного работника, который, в случае оставления службы, надел свой обязан немедленно передать лесничеству.

Ввиду этого все служебные лесные наделы лесных работников безусловно освобождаются от продналога.

Для руководства органов Наркомпрода на местах, лесничие обязаны выдавать лесным работникам удостоверения о площади предоставленного ему служебного надела, и кроме того Управлением Лесами сообщены Наркомпроду сведения о штатном и наличном составе служащих в каждом лесничестве.

Наркомпродбел Адамайтис.  
Наркомзем А. Левинский.

За Начальника Управления Заготовок НКЗБ Кизилло.  
Начальник Управления лесами Томкович.

## ОБЪЯВЛЕНИЕ.

Доводятся до сведения что,

## БАНИ

будут функционировать

с четверга 28-го, в пятницу 29-го касса будет открыта с 10 часов утра до 12 часов вечер, а в субботу с 9-ти часов утра до 2-х часов вечера и воскресенье 1-го октября с 8-ми часов утра до 3-х часов дня



## ПРИКАЗ

Народного Комиссара Финансов Белоруссии № 131.

27 сентября 1922 года.  
Декретом Всероссийского Центрального Исполнительного Комитета и Совета Народных Комиссаров от 21 сего сентября, опубликованным в № 214/1653 Известий ВЦИК, ПОСТАНОВЛЕНО:

- 1) Аклиз за продукты и изделия, выпущенные с мест и выделенные добычи или хранения, уплачивается владельцами этих мест, с возложением на них ответственности за своевременное и полное поступление причитающегося аклиза в казну.
- 2) Исключать примечание к ст. 1 декрета ВЦИК СНК от 3-го февраля 1922 года об аклизе со спорта, отпускаемого на технические, химические и другие специальные потребности, в измененной постановлением ВЦИК и СНК от 14 июля 1922 г. редакции.
- 3) Отменить безакцизный отпуск виноградных вин на детские цели учреждениям, подведомственным Наркомздраву.
- 4) Все государственные учреждения, финансируемые в сметном порядке, объявляются при вступлении кредитов на протяжении им в сметном порядке 1922—1923 г.г. расходы включать в свою смету и стоимость сырьевого материала или готовых изделий вместе с аклизом.

ПРИМЕЧАНИЕ. Воходить на Наркомфин обязанность при рассмотрении смет ведомств проверять включены в сметы расходов на оплату аклиза.

5) Декрет весте в действие с 1-го октября 1922 года.  
Не основывая изложенного Народный Комиссар Финансов Белоруссии о б'я в а в е т:

- 1) Что с 1 октября с. г. отпуску с фабрик, заводов и складов, как государственных, так и частных, подаваемых предпретов всем без исключения государственным учреждениям и предприятиям, финансируемым в сметном порядке, без предварительной уплаты аклиза отменяется.
- 2) Ответственность за своевременное и полное поступление причитающегося аклиза в казну возлагается на места выработки, добычи и хранения акцизных предметов.
- 3) Все государственные учреждения, финансируемые в сметном порядке, обязаны при вступлении кредитов на протяжении им в сметном порядке 1922—1923 г.г. расходы включать в свою смету и стоимость сырьевого материала или готовых изделий вместе с аклизом.

Наркомфин Белоруссии ТАЛЫТИС.  
Завед. Наркомфин Управлением СМИРНОВ.  
Завед. Отделом Кооператив ЛОПАТИН.

## До сведения плательщиков продналога

Ввиду поступающих в Наркомзем сведений о том, что местные агенты Наркомпрода при составлении ими продналоговых окладных листов, часто упускали из виду постановления ЭКОСО Белоруссии от 3-го сего мая и декрет Совнаркома РСФСР от 30-го мая 1921 г., не исключая из налоговых списков земельные площади, занятые посевами люпина, сераделлы, клевера, вики и других кормовых трав, на семена, кои подлежали освобождению от продналога, настоящим Наркомзем предлагает всем гражданам ССРБ, имеющим вышеуказанные посевы кормовых трав, на кои не были распространены льготы, указанные в соответствующих постановлениях и декретах центра, подать заверенные местными властями заявления в соответствующие уездные земельные управления, коим Наркомземом дано распоряжение о принятии таковых заявлений.

Культотделом Совпрофбела

производится прием детей членов профсоюзов в возрасте 4-х, 5-ти и 6-ти лет

## В ДЕТСКИЕ САДЫ

еврейские, польские и белорусские.

Занятия в садах от 10—4 час. дня.

Предлагается всем месткомам и фабзавкомам широко оовестить рабочих и служащих.

За справками обращаться в соответствующий профсоюз или культотдел.

## Транспортный под'отдел Мингорисполкома

доводит до сведения учреждений, организаций и частных лиц, что ввиду наблюдающихся в городе скопления нечистот и переопыления выгребных ям, с целью своевременного выполнения требований он

— расширил свой ассенизационный обзв — до 25 парковых бочек и 7 мусорных ящиков. Вследствие вздорожания фуража плата за парковую бочку и ящик с 1 октября устанавливается в 500 рублей дензнаками 1922 года. С требованиями обращаться в Транспортный под'отдел (Юрьевская улица № 1 комната 4).

Зав. Транспортным под'отделом Гурвич.  
Управдел Евмен.

Управление Уполномоченного НКВТ при Совнаркоме Белоруссии

## ГОСТОРГБЕЛ

— ( Минск, Пл. Свободы № 7. ) —

Отделения: г. Слуцк.  
г. Мозырь.

## Получены:

- Разные канцелярские принадлежности
- Галантерейные товары
- Горелки ламповые
- Перец, женное кофе
- Мыло
- Краски
- Дубильный экстракт
- Хлористый магний
- Магnezит.

Государственным учреждениям и кооперативным организациям предоставляется скидка.

## ГОСТОРГБЕЛ.